

**Parlamento Nacional  
Bancada Parlamentar FRETILIN  
Deklarasaun Politika  
Kamis, 03 Maret 2016**

**Vizita Governador Australia, FRETILIN Husu Respeita TL Nia Direitu Tuir Lei Internasional**

**Intervensaun Bankada FRETILIN iha Sesaun Solene Vizita Governador Gerál Australia Peter Cosgrove iha Parlamentu Nasional 3 de Março 2016**

Exelentismu Sir. Peter Cosgrove, Governador Geral Australia

Sr. Presidenti Parlamentu Nasional

Ilístru Caros Colégas Deputados, Senhores membros do Governu, Senhores membros do Corpo Diplomático.

Exelência,

Uluk nanain hau hakarak sauda Sua Exeléncia Sir Peter Cosgrove no ita bo'ot nia senhora Execelencia Senhora Lynne Cosgrove no ita nia komitiva tomak.

Benvidos ba rai doben no estadu Timor Leste no saudosoenas fraterna husi Povu Maubere, nudar irmão ho povu Australianu, povu ne'ebé ita bo'ot nudar komandante forsa INTERFET tulun iha tinan 1999 depois de okupantes Indonesia sira sai.

Iha oportunidade diak ida ne'e, hodi Bankada FRETILIN nia naran permite hau hakarak pronunsia no hato'o mensagen rumu konaba relasaun rai rua, Australia ho Timor Leste, partikularmente kestaun fronteira marítima.

Iha 19 de Abril 2004, esforsu governu Timor Leste konsege konvense governu Australia hahu negosiasaun konaba fronteira marítima. Iha tenpu ne'ebé, Timor Leste, rai kiak tebes, no persija tebes atu hetan solusaun konaba tasi Timor no explorasaun mina rai, tanba reseita husi Bayu Undang seidauk too hodi halo dezenvolvimentu ba nia povu. Tanba ne'e mak governu ne'ebé lidera du husi Ex. Primeiru Ministro Dr. Mari Alkatiri buka atu dada Australia ba negosiasaun. Ho susar ita konsege duni, halo negosiasaun.

Bainhira negosiasaun hahu iha Dili iha loron 19 de Abril 2004, Dr. Alkatiri halo intervensaun ba ekipa negosiasaun nain rua hodi hatete hanesan ne'e:

"Ami Timor oan fiar katak ami nia reklamasaun ba fronteira marítima iha linha mediana iha tasi klaran hetan apoio makas husi direitu internasional,"

Nia deklara mos, "Ami fiar a'an makas ba ami nia pozisaun, tuir direitu internasional,mak ami prontu atu husik tribunál imparcial- tribunál internasional justisa, ka tribunál internasional direitu tasi nian, no tribunál arbitragem internasional, hodi tesu lia konaba ami nia direitu ida ne'e.

"Molok Timor Leste hetan ukun rasik an, Australia hola asaun ida atu hapara tribunais hirak ne'e halo julgamentu ba disputa konaba fronteira marítima, entre rai rua ne'e, Ami hatene katak asaun ne'e alvu mak Timor Leste.

"Ba ami,ne'e hatudu deit katak Australia nia argumentu fraku."

Nemak lia fuan hosi líder, hosi ami nia partidu,Ex Primeiru Ministro RDTL nian Dr. Mari Alkatiri. Maske ami iha afrimasaun, laran luan no laran diak ba ita nia maluk Australianu hothotu, liliu ita bo'ot no ita bo'ot nia soldadu ne'ebé iha tinan 1999 mai establese paz iha ami nia rai doben,

ami hare katak, desde 1999, Australia halo buat hothotu hodi evita Australia nia obrigasaun tuir direitu internasional ho Timor Leste tanba Australia hatene momos katak direitu internasional la fó razaun ba Australia.

Australia rai ida bo'ot no forte, maibé Timor Leste rai ida kiik. Australia mos bele fo exemplu bo'ot ba rai barak iha regiaun ASEAN no mundu, konaba demokrasia, konaba respeitu ba direitu internasional, konaba ekonomia mundial.

Hanesan Primeiru Ministru Australia nian, Sr. Turnbull foin deklara iha Washington, katak rai kiik ne'ebé hasoru rai bo'ot iha Asia tanba desputa konaba direitu tasi nian, direitu internasional mak bo'ot liu hotu, no rai ne'ebé deit, bele bo'ot ka kiik, maibé iha lei internasional nia oin hothotu hanesan.

Ida nee mak hahalok no exemplar duni husi Australia.

Maske iha tempu susar, estadu Timor Leste persija halo kompromisu barak hodi bele hetan nia independensia ekonomika, kore an husi dependênci ba doadores hanesan Australia, Tempu hanesan, ne'ebé liu tiha ona. Tamba medidas ne'ebé estadu, liu-liu primeiru governu halao, hanesan harii fundo mina rai, no aproveita tempu diak hodi halao atividade explorasaun mina rai, ohin loron Timor Leste ekonomikamente forte.

Iha 2006, Timor Leste pronto atu koopera ho Australia ho laran diak hodi aproveita situasaun ne'ebé folin mina rai as no diak, hodi bele fó oportunidade ba kampu Greater Sunrise lao ba oin, maibé tempu nee mos liu tiha ona, no estadu Timor Leste nunka rende, nia iha direitu ba fronteira maritima. Kooperasaun iha momento neeba konsege mos tamba promesa hosí kompaña mina rai sira katak kadoras sei bele dada mai Timor Leste, nunee bele benefisia povu Timor Leste ho produsaun gas iha rai maran.

Akordu hotu hotu ne'ebé halo ho Australia provisoriu, tamba maske RDTL sempre pronto atu koopera ho nia viziño, hodi explora rikusoin ba benefisiu rai rua nian, maibé ikus mai hela hanesan promesas deit. Timor Leste mos hakarak nafatin, iha tempu naruk ka badak, hein atu hetan nia direitu soberanu tasi Timor nian tuir lei internasional. Tamba nee mak akordu hothotu provisoriu deit, hein loron rumá governu Australia nia laran diak bele negosia ida nee, ne'ebé direitu povu Maubere nian.

Hanesan Dr. Mari Alkatiri deklara iha loron 19 de Abril 2004, "Ami Timor oan fier metin katak, sedu ka kleur, Timor Leste hetan rejultado ida ne'ebé ejustu konaba ami nia direitu ba fronteiras maritima tuir lei internasional".

Exelensia Senhor Governador Geral, tempo too ona no Timor oan hothotu unidu, ami hotuhotu hamutuk ho ami nia governu no ami nia líder sira, hodi buka hetan direitu soberania povu nee nian, Ami Bankada FRETILIN fier metin katak Timor Leste ida hanesan neemak ita bo'ot nudar general, mai hodi tulun iha tinan 1999.

Ida nee mak ita bo'ot nia atusaun ne'ebé loke dalan ba povu Timor Leste ida livre, povu no estadu Timor Leste forte, ne'ebé hatete defende nia direitu tuir lei no ordem internasional.

Ami husu deit mak ami nia viziño hanesan Australia mos bele respeita povu Timor Leste nia direitu tuir lei internasional. Ami fier ho belun furak hanesan ita bo'ot, katak ami nia lia fuan sei la monu ba rai.

Obrigado!!!!!!!!!!!!!!

---



## PARLAMENTO NACIONAL

GRUPO PARLAMENTAR DO PARTIDO DEMOCRÁTICO

Rua Formosa Dili – Timor Leste



Tlp : 77178135/77266765

### Deklarasaun Bancada PD

#### iha Visita Governador Geral Austrália

**Peter Cosgrove ho Sra. Cosgrove**

Dili, 3 de Março de 2016

Excelentíssimo Senhor Governador Geral da Austrália  
Peter Cosgrove e Senhora

Bem vindu mai Uma Fukun ida ne'e no bem vindu mai Timor-Leste, rai ida nebe laos foun ba Sua Excelênciá. Iha tinan 1999 no 2000, wainhira Timor-Leste iha hela situasaun difisil teb-tebes, Sua Excelênsia lídera forsa Austrália nian hodi tulun tau hikas paz no estabilidade iha rai ida ne'e. Povo Timor-Leste lahaluha Sua Exselênsia nia intervensaun iha momentu nebe difisil.

Intervensaun nebe Sua Exselênsia halo iha Timor-Leste la'os kestaun justisa ho humanidade de'it, maibe mos tanba Austrália ho Timor-Leste, jeografikamente, besik ba malu, nune'e mos relasaun histórica entre povo rua, povo Austrália no povo Timor-Leste. Relasaun ho amizade ida ne'e hahuu kendas desde II Guerra Mundial, maski povo Timor-Leste nudar kolonia Portugal nian no hasoru susar oi-oin, maibe nia hili tulun forsa sira Austrália nian hodi hasoru avansu forsa japonez sira nian. Tan ne'e mak povo rai rua ne'e konsidera malu hanesan povo belun.

Iha periudo okupasaun Indonezia nian, povo Timor hasoru funu ida la humano no desigual. Timor oan sira rihun ba rihun terus no mate tanba luta ba ninia libertasaun no ukun-rasik-an. Iha momento sira difisil tebes ne'e, povo Austrália fo nia apoio no solidariedade maka'as ba povo Timor. Apoio ho solidariedade ida ne'e hanesan kestaun relasaun historika entre povo Timor-Leste ho povo Austrália. Publiku no komunidade internasional tomak hatene, maski povo Austrália fo nia apoio ho solidariedade maka'as ba povo Timor, maibe Governo Austrália hili dalan seluk, nebe la reflekte relasaun ho amizade entre povo rai rua ne'e. Maski Governo Austrália politikamente la a favor ba Timor-Leste iha periúdo okupasaun Indonézia nian, maibe presiza rejista mos buat diak nebe Governo Austrália halo, hanesan bele simu Timor oan sira nebe halai husi funu, hodi hela iha Austrália. Ohin Ioron, Timor oan sira ne'e barak sai sidadaun Austrália nian. Ida ne'e mos hanesan vantajen ida hodi hametin liu tan relasaun entre Timor-Leste ho Austrália.

Exeselênsia sira,

Hafoin Timor-Leste hetan tiha nia ukun-an, relasaun entre povo Austrália ho povo Timor-Leste sai metin liu tan. La'os entre povo de'it, relasaun entre governu Austrália ho Timor-Leste mos diak tebes. Relasaun diak ida ne'e tenki mantein nafatin no hametin liu tan liu husi koperasaun iha setor oioin.

Maski Timor nia relasaun ho Austrália diak tebes, maibe iha fukun ida, nebe Governo husi rai rua ne'e nian presiza tuur hamutuk hodi rezolve ba interesse rai rua ne'e nian. Fukun ida ne'e mak fronteira marítima entre Austrália ho Timor-Leste.

Ita hotu hatene, manifestasaun sira nebe halu iha Austrália no iha Timor-Leste, nebe organiza husi povo rai rua ne'e nian, ho objetivo ida de'it, husu ba Governo Timor-Leste ho Governo Austrália, atu tu'ur hamutuk hodi rezolve fronteira marítima.

Povo Timor-Leste nune'e mos povo Austrália hakarak hatene kona-ba ninia fronteira marítima, tanba ida ne'e implika ba kestaun soberania rai ida nian. No Povo Timor hakarak definisaun ida ba fronteira marítima nebe justa tuir direitu internasional!

Ho relasaun nebe diak tebes entre Timor-Leste ho Austrália ne'e mak, Bancada Democrática, hakarak husu ba Sua Exselêncie, Governador Jeral Peter Cosgrove, atu uza ita boot nia influênsia hodi hato'o ba governo Austrália hodi hahu'u negosiaun kona-ba fronteira marítima ho autoridade sira Timor-Leste nian.

Ba Partido Democrático, solusaun ida nebe justa ba fronteira marítima mak uza median line. Espera governu Australia bele iha vontade diak, hodi tuur hamutuk ho Governo Timor-Leste, hodi hahuu halo negosiaun kona ba fronteira marítima.

Obrigado barak

Jacinta Pereira  
Deputada do PD

---

---

## **DEKLARASAUN POLITIKA PARTIDU CNRT KONA-BA VISITA GOVERNADOR JENERAL AUSTRALIA SIR PETER JOHN COSGROVE**

Exelentisimu Pressidente Parlamentu Nasional Sr. Vicente da Silva Guterres;  
Exelentisimu Governador Jeneral Sir Peter John Cosgrove, ho Sra. Lynne Cosgrove,  
ho Komitiva tomak;  
Exelentisimu Sr. Peter Doyle, Embaixador Australia ba Timor-Leste  
Exelentisimu Sr. Abel Guterres, Embaixador Timor-Leste ba Australia  
Exselentisimu Membru VI Guvernu Konstitusional sira;  
Distintu Deputadu/a sira;  
Karísimu Povu Timor hare no rona-nain sira mak hau respeami no hadomi.

Ohin loron momentu ida importante tebes ba povo-Timor Leste e iha biban ida mos hau lori Bankada CNRT nia naran felisita Governador Jeneral Sir Peter John Cosgrove nia prezensa iha uma fukun parlamentu nasional Timor-Leste nian. Apresia ho haksolok tebes ba prezensa Governador Jeneral Sir Peter John Cosgrove iha ohin loron ida ne'e konsidera hanesan momentum ida importante hodi hametin liu tan lasu bilateral entre país rua Australia ho TL.

Pesoalmente Governador Jeneral Sir Cosgrove hanesan figura ida espesial tebes ba povu Timor-Leste, tanba nia mak lidera forsa INTERFET misaun multinasional ida ne'ebe kompostu husi unidade oin-oin ne'ebe mai restaura hikas estabilidade iha Timor-Leste iha pos referendu 1999. Misaun multinasional ida ne'e hetan autorizasaun husi Konseilu Siguransa ONU nian no ho mos konkordansia husi Governu Indonesia iha momentu ne'eba. Forsa INTERFET lideradu husi Sir Peter Cosgrove ne'e tun iha Timor-Leste iha Setembru 1999.

INTERFET nia prezensa iha momentu ne'eba konsege duni hakalma situasaun no restaura hikas estabilidade iha Timor-Leste. Maibe istorikamente intervensaun Governador Jeneral Cosgrove ho nia kontinjente INTERFET iha 1999 mos dada hikas memoria ita nia iha pasadu kona-ba kontribuisaun dramatiku povu Maubere hodi ajuda girelheirus Australianu sira iha sigundu gerra mundial iha 1942, wainhira momentu ne'eba rejiaun pasifiku hetan ameasas husi militar Japaun.

Akontesementu sira ne'e nu'udar faktu istoriku emosional ne'ebe que ami labele ignora iha kontestu umanidade ajuda povu maubere nian ba girelheirus Australianu sira iha 1942, ne'e fo ho LARAN MOS, katak povo maubere respeita duni povo Australia nia dignidade no direitu ne'ebe sira defende. Ohin loron Timor-Leste sai país independete ida ho kultura demokrasia ne'ebe hahu buras hafoin restaura nia independensia iha 2002. Durante tinan 13 resin nia laran Timor Leste saida nu'udar estadu soberanu ida.

Governador Jeneral Sir Cosgrove iha privileiju bot tanba alem de lidera Kontinjente INTERFET mai restaura fali dame iha Timor-Leste iha pos referendum 1999, ita bot rasik mos sai sasin importante ida ba momentum istoriku seluk, wainhira Timor-Leste restaura nia independensia iha 20 Maiu 2002. Tanba ita boot nia esforsu tomak tau fali estabilidade ba Rai Timor Leste, maka ami bele restaura fali ami nia independensia nudar país "soberanu" ida dahuluk iha inisiu era mileniu.

Maibe wainhira temi lia fuan SOBERANU, afinal ami hahu hateke ba kotuk, hodi koriji hikas failansu hirak ne'ebe akontese ona, to'o ikus mai ami arepende tebes katak ami lakon hela modalidade bot ida ne'ebe garantidu iha Konstituisaun RDTL, Artigu 4, liu-liu iha pontu 1. Espresaun husi artigu refere hatudu momos no ezizi Timoroan no liu-liu Organun Soberanu tomak hodi defende no asegura Timor-Leste nia rikusoi iha rai leten, lalehan no iha tasi laran hanesan SOBERANIA ida nebe fundamental ba Timor-Leste. Argumentu ne'e refleta klaramente iha pontu a no b, Artigu 6 Konstituisaun RDTL katak objetivu estadu TL mak defende no garante soberania país.

Tanba ami hotu hatene diak tebes katak husi 2002 to'o agora ami seidauk iha serteza lolos kona-ba ami nia lina fronteira maritima, tanba belun bot Governu Australia sei iognora hela asuntu ida ne'e to'o agora. Wainhira ami restaura ami nia independensia belun bot Governu Australia hases an tiha ona husi UNCLOS, hodi prejudika hela afirmasaun ami nia soberania tuir Konstituisaun RDTL, no regras internasional kona-ba direitu tasi nian.

Durante periodu trazisaun husi misaun Nasoens Unidas iha tempu ne'eba, Governu Australia mak nu'udar país ida sai promotor importante tebes ba Timor-Leste nia prosesu ukun rasik. Apoiu sira ne'e nu'udar esforsu bot ida nobre tebes-tebes iha politika ba relasaun internasional iha tempu ne'eba.

Maibe Governu Austrlia nia esforsu diak sira ne'e hotu hanesan mos dalan ida hodi foti vantajen seluk ba Timor-Leste nia riku soi iha tasi Timor. Governu Australia tenta esforsu diak hotu-hotu ne'ebe sira bele halo hodi "dudu" tratadu kona-ba tasi Timor, no asegura katak Timor-Leste sei laiha opsaun seluk hodi "konkorda" deit ho sira nia proposta ne'e. Situasaun ida defisil tebes, tanba iha inisiu ne'eba ami foin ezisti hanesan país foun ida ne'eba institusionalmente sei fraku, laiha asistensia husi matenek nain iha parte tekniku petroleu nian, no laiha mos asistensia legal ida propriu hodi estuda no analiza ho kuidadu kona-ba prosesu husi tratadu ne'e.

Governu Australia rasik hatene muito bem Timor-Leste nia situasaun ida ne'e, maibe sira kontinua foti vantajem hodi ikus mai hamutuk ho kompania mina sira ba esplora rikusoi petroleu iha teritoriu tasi Timor to'o ohin loron. Situasaun ida ne'ebe que ikus mai la justu tebes-tebes ba Timor-Leste, maibe konsege duni benefisia Australia sai pais ida riku no dezenvolvidu ida iha Azia-Pasifiku husi Timoroan nia riku soi.

Ohin loron kmanek ida ne'e Jeneral Sir. Cosgrove marka prezensa iha ami nia let hodi rona rasik ami nia lamentasaun kona-ba injustisa ne'ebe akontese ba ami relasiona ho ami nia riku soi. No la justu liu tan wainhira Governu Australia rasik ingora no taka tiha dalan ba Timor-Leste atu insisti nia lina fronteira maritima. Ne'e hatudu liu husi aktu real Governu Australia hodi sai tiha husi obrigasaun norma internasional sira kona ba tasi nian, hanesan UNCLOS 1982.

Iha biban diak ida ne'e Bankada CNRT husu ba Jeneral Sir. Cosgrove atu rona, simu no hato'o hela povu Timoroan nia mensajen nu'udar ezizensia hirak mak hanesan tuir mai ba Governu Australia:

1. Estadu Timor-Leste liu husi VI Governu Konstitusional opta ona Delimitasaun Definitiva ba Lina Fronteira Maritima entre Timor-Leste ho Australia nu'udar prioridade nasional. Tanba ho ida ne'e deit mak Timor-Leste bele kompleta nia ukun an hodi sai hanesan país ida ho soberania total hanesan mos Estadu Australia rekuinnese tiha ona prosesu tomak ba restaurasaun independensia RDTL. Tan ne'e hodi povu Timor-Leste nia naran Bankada CNRT hakarak reafirma ami nia xamada ba belun bot Governu Australia hodi hatudu boa vontade no seriedade, atu respeita ami povu Timor-Leste nia direitu hanesan mos povu Timor-Leste respeita povu Australia nia direitu.
2. Lori povu Timor-Leste nia naran, Bankada CNRT espresa nafatin ami nia lamentasaun tanba to'o agora Governu Australia seidauk konkorda hodi hahu tama ba negosiasaun entre país rua ne'ebe estabelese tiha ona, hodi hahu koalia kona-ba delimitasaun definitiva linha fronteira maritima bazeia norma no direitu fundamental universal sira.
3. Bancada CNRT husu ba Governu Australia, neogosiasaun nee tenki uza prinsipiu median line bazeia ba norma internasional sira, inklui Konvensaun Nasoens Unidas nian kona-ba Direitu Tasi (UNCLOS 1982– United Nations Convention on the Law of the Sea). Tanba nee maka Bankada CNRT ezizi Governu Australia 'tenki' muda nia políтика ne'ebé halai sés tebes-tebes husi norma/regras internasionalis ne'ebe iha hodi ignora tiha direitu Timor-Leste nian.
4. Governu Australia konsege resolve ona nia lina fronteira maritima ho nia vizinhu sira seluk hotu ona (Indonesia, Papua New Guinea, Nova Zealandia, etc.) maibe tanba sa mak seidak hahu prosesu ida hanesan ho Timor-Leste.
5. Bankada CNRT sei fo apoiu masimu ba Governu Timor-Leste hodi kontinua hola inisiativas ho diskute ho Governo no povo Australiano hodi difini lolos delimitasaun definitiva ba fronteira maritima ho ami nia país vizinhu rua, hanesan Australia no Indonesia, nu'udar objetivu nasional ida ne'ebe prioritariu.

Aproveita oportunidade ida ne'e Bankada CNRT mos hakarak apresia no louva apoiu moral, no aktu solidaridade husi povu Australianu sira ne'ebe hatudu boa vontade ba Timor-Leste nia asuntu Lina Fronteira Maritima ida ne'e. liu-liu ba Sr. Kelvin Thompson ho Sra. Tania Plibersek, Membru Parlamentu sira Australianu nian husi Partidu Trabalhista ne'ebe ho aten brani lori povu Australia nia naran, defende no respeita povu Timor-Leste nia direitu, liu husi deklarasaun politika iha plenaria parlamentu Austrlianu nian no mos iha media publiku.

Nune'e mos ba Eis Ministru Defeza Australia nian Sua Excia. Sr. David Johnston ne'ebe koalia ona kona-ba deliberaun sira fronteira marítima nian bazeia ba mekanismu internasional sira nebe hato'o ona iha fulan Junu 2014. Aktu ne'e hatudu katak sira mos rekuinese duni direitu soberanu TL nian. Bankada CNRT la hare tan DALAN SELUK katak solusaunn ba lina fronteira Maritima entre Australia no TL tenke rezolve tuir lei internasional ho bazeia ba principio Median Line.

Antes atu termina liaan tatoli ida ne'e Bankada CNRT husu nafatin apoiu masimu husi Parlamentu no povu Australianu tomak ba asuntu ida ne'e, espesialmente ba Sr. Governador Sir. Peter Cosgrove nu'udar povu Timor-Leste nia *Big Brother* hodi hatutan ami nia luta baa mi nia direitu Lina Fronteira Maritima ba Governu Australia tomak.

Aproveita biban diak ida ne'e Bankada CNRT mos hakarak apela ba povu Timor-Leste tomak liu-liu lider nasional hotu-hotu tenki hamutuk iha lia fuan ida, hanoin ida, hakarak ida hodi enkoraza VI Governu Konstitusional atu kontinua nafatin halo aprosimasaun ba prosesu negosiasaun ba Delimitasaun Fronteira Maritima entre Timor-Leste ho Australia ho firme katak, ida ne'e direitu soberanu Timor-Leste nian. No fo apoiu inkondisionalmente ba komisaun ba Negosiaun Lina Fronteira Maritima entre Timor-Leste ho Australia nian, ne'ebe lideradu husi Mao Boot Kay Rala Xanana Gusmão. **OBRIGADU.**

FIAR AN LAO BA OIN – MEHI HAMUTUK MEHI POVU NIA MEHI

**Deputadu Natalino dos Santos Nascimento** - Presidente Bankada CNRT Parlamentu Nasional